

 <b>Match Sheet</b> <b>Skater Hockey</b> <b>Inline Hockey</b>			<b>1 Courroux Wolfies II</b>				<b>Goals / Torschützen / Buts / Reti 0</b>				<b>Penalties / Strafen / Punitons</b>										
<b>Spielbericht</b> <b>Rapport de jeu</b> <b>Rapporto di gara</b>			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code		
<b>Team / Mannschaft / Club Società</b>			<b>League/Liga Ligue/Lega</b>																		
<b>CLUB 1 Courroux Wolfies II 2L</b>			<b>99 C MOSER Grégoire 203368 49:59 1</b>																		
<b>CLUB 2 Rossemaison IIIb 2L</b>			<b>9 A PORTMANN Romain 2298 50:58 9 2</b>																		
<b>Lieu / Ort Courroux</b> <b>Location / Luogo</b>			<b>Date / Datum 18.08.2018</b> <b>Date / Data</b>																		
<b>Start / Beginn 20:00</b> <b>Début / Inizio</b>			<b>End / Ende 22:14</b> <b>Fin / Fine</b>		<b>Match Number / Index DA55</b> <b>Spiel-Nr / Indice di gara</b>																
<b>Championship / Meisterschaft</b> <b>Championnat / Campionato</b>			<b>Friendly / Freundschaft</b> <b>Amical / Amichevole</b>																		
<b>Tournament / Turnier</b> <b>Tournoi / Torneo</b>			<b>Cup / Pokal</b> <b>Coupe / Coppa</b>																		
<b>Other / Sonstiges</b> <b>Autre / Altro</b>			<b>Spectators / Zuschauer</b> <b>Spettateurs / Spettatori</b>		<b>54</b>																
<b>No Card / Lic. / Tess.</b>			<b>Surname / Name / Forename / Vorname</b> <b>No Lic. / Tess. / Prénom / Nome</b>		<b>Signature / Firma</b> <b>Unterschrift</b>		<b>212604</b>														
<b>Time Keeper</b> <b>Chronométrateur</b>			<b>218941 STEMER Sylvain</b>																		
<b>Official scorer</b> <b>Marqueur</b>			<b>94140 BREGNARD Alain</b>																		
<b>Referee 1</b> <b>Arbitre 1</b>			<b>96258 MEYER Mathieu</b>																		
<b>Referee 2</b> <b>Arbitre 2</b>			<b>209292 GURBA Patrice</b>																		
<b>Tech. Director</b> <b>Directeur tech.</b>																					
<b>COACH</b>			<b>Surname / Name / Forename / Vorname</b> <b>Nom / Cognome / Prénom / Nome</b>		<b>Signature</b>		<b>212604</b>														
<b>TIME OUT</b>							<b>TOTAL 4</b>				<b>TOTAL 10 min</b>										
<b>2 Rossemaison IIIb</b>			<b>Goals / Torschützen / Buts / Reti</b>				<b>Penalties / Strafen / Punitons</b>														
<b>PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND</b> <b>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO</b>			<b>FINAL</b>																		
<b>CLUB 1 CLUB 2</b>			<b>CLUB 1 CLUB 2</b>																		
<b>1 Time / Drittel</b> <b>Tiers / Tempo</b>			<b>0 2</b>		<b>4 11</b>																
<b>2 Time / Drittel</b> <b>Tiers / Tempo</b>			<b>0 4</b>		<b>Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore</b> <b>Rossemaison IIIb</b>																
<b>3 Time / Drittel</b> <b>Tiers / Tempo</b>			<b>4 5</b>		<b>CAPTAIN 1</b> <small>Signature / Unterschrift / Firma</small>																
<b>Overtime / Verl.</b> <b>Pról. / Sup.</b>			<b>0 0</b>		<b>CAPTAIN 2</b> <small>Signature / Unterschrift / Firma</small>																
<b>Penalty / Rigori</b>			<b>0 0</b>																		
<b>Referee Comments</b> <b>SR-Bemerkung</b> <b>Remarques arb.</b>																					
<b>COACH</b>			<b>Surname / Name / Forename / Vorname</b> <b>Nom / Cognome / Prénom / Nome</b>		<b>Signature</b>		<b>208098</b>														
<b>TIME OUT</b>							<b>TOTAL 11</b>				<b>TOTAL 18 min</b>										